



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Oue  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7e étage, suite 7300  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6  
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Oue  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7e étage, suite 7300  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> Tour d'eau	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EF236-191276/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EF236-191276	<b>Date</b> 2019-01-31
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SMTA-280-15181	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTA-8-41200 (280)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-02-07</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Blanchet, Annie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mta280
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 605-3664 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (514) 496-3822
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**Cette modification a pour but de prolonger la date de fermeture jusqu'au 7 février 2019, 2:00 pm.**

**Questions et réponses:**

Question #1 : Pourriez-vous fournir un dessin de la nouvelle installation et/ou des photos du site de la tour existante?

Réponse #1 :



N° de l'invitation - Sollicitation No.  
EF236-191276/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
EF236-191276

N° de la modif - Amd. No.  
001  
File No. - N° du dossier  
MTA-8-41200

Id de l'acheteur - Buyer ID  
MTA 280  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

**Question no 2:** Est-ce qu'une crépine antivortex est nécessaire s'il y a un puisard?

**Réponse no 2 :** Non, dans cette condition une crépine n'est pas nécessaire.

-----

Dans les exigences techniques obligatoires, sous 2.2 Performance; numéro de l'article 2. Puissance :

**Question no 3 :**

Est-ce que la puissance pour une tour est de 600 gpm ou pour les deux tours (300 gpm pour chaque tour)?

**Réponse no 3 :** Chaque tour a deux bobines de 300 gpm. Donc, il s'agit de 300 gpm par bobine, 600 gpm par tour et 1 200 gpm total pour les deux tours combinés.

-----

**Question no 4 :** Est-ce que la crépine peut être omise s'il y a un puisard?

**Question no 4 :** Oui, il est acceptable de retirer cette dernière dans le cas où il y a un bassin distant.

*Tous les autres termes et conditions de l'invitation demeurent inchangés.*